



43^{ème} Rallye

Paris-Deauville®

Paris-Deauville® Rally 2009

Du 2 au 5 octobre 2009



Le 43^e Rallye Paris-Deauville®, ouvert à tous les véhicules antérieurs à 1940 et aux coupés et cabriolets immatriculés avant 1960 aura lieu du 2 au 5 octobre 2009. Conforme à sa réputation, ce grand événement pour les détenteurs de voitures anciennes alliera nouveauté et tradition. Après Hispano Suiza en 2007 et Bugatti en 2008, l'année 2009 honorerait la marque Packard. Le **Club de l'Auto** réunira une nouvelle fois des voitures de collection et de prestige authentiques pour trois jours de convivialité, tourisme, découverte, élégance et gastronomie.



Pour la première fois, la veille du départ du 43^e Rallye Paris Deauville®, vous pourrez exposer votre véhicule sur la Place Vendôme, à Paris.

Rendez-vous le **JEUDI 1^{er} OCTOBRE 2009, À PARTIR DE 14 h 30.**

Certaines automobiles anciennes, réservées aux personnalités invitées par les grandes enseignes du Comité Vendôme, disposeront d'emplacements particuliers. Si vous souhaitez exposer votre voiture, contactez / If you want your car be exhibited, please contact :

 Michel SENGÈS : 06 11 80 06 55

 Jérôme HARDY : 33 (0) 6 33 49 42 41

Pour le logement et le parking, nous consulter / For the accomodation and car-park, please contact us.



Ce dossier est une demande d'inscription de la part du concurrent. Les organisateurs se réservent le droit de l'accepter ou non / This form is a request from the competitor. The organizers reserve the right to refuse or to accept this entry for the event.

**A retourner avant le 4 septembre 2009 à /
Deadline for return is September 4th, 2009 to :
Jacques Maison - Club de l'Auto
108, rue Chaptal F92300 Levallois-Perret**

 **Pour les informations en français**, Patrick Houdayer, correspondant du **Club de l'Auto** en Normandie
Tel. +33 (0)6 13 07 26 15 - patrick.houdayer293@dbmail.com

 **For any information**, please contact Jacques Maison
Tel. +33 (0)6 11 02 30 85 - jacques.maison@wanadoo.fr

 **Für Informationen auf deutsch**, Arnold Kawlath : 00 49 (0) 841 96 53 400

clubdelautoparis@orange.fr - www.clubdelauto.org





43^{ème} Rallye Paris-Deauville® *Paris-Deauville® Rally 2009* Du 2 au 5 octobre 2009



David Martin, chroniqueur gastronomique et animateur TV, sera l'animateur du Rallye.

PROGRAMME / SCHEDULE

VENDREDI 2 OCTOBRE 2009



7 h 30 : accueil des concurrents, remise du carnet de route et vérifications techniques. Petit-déjeuner à / Welcome to the candidates, roadbook and technical control. Breakfast at : **Hôtel de Vendôme**

1, place Vendôme 75001 Paris
9 h : départ en direction du Pays d'Ouche. Étape au Chocolatrium Michel Cluizel. Et pour renouer avec la tradition déjeuner au / Departure towards the Pays d'Ouche, stop to a chocolate factory. And for a traditional revival, lunch at :

Restaurant Le Dauphin à l'Aigle (Orne)

Les véhicules seront garés sur la Place de la Halle, mise à disposition, sécurisée et surveillée par la Ville de l'Aigle / The vehicles will be parked on



the Place de la Halle, friendly proposed and secured by the City of l'Aigle.

Après déjeuner, départ pour Deauville. Étape spéciale aux Établissements Bohin France, une histoire riche des outils d'époque toujours performants, un patrimoine architectural exceptionnel, font de cette entreprise utilisant des machines et des procédés, pour certains du XIX^e siècle, un véritable lieu de mémoire / After lunch, departure for Deauville. Stop for a visit at the Bohin France Cie, a monument of a historical process, tools and engines manufacture of the XIXth century.

18 h : arrivée officielle à Deauville, avec l'accueil traditionnel de la Municipalité et l'Office du tourisme. Hébergement, durant le séjour, à l'Hôtel Normandy Barrière**** « emblème de la station » / Official arrival at Deauville and special welcome by the City and the Tourism Office Bureau. Stay at the Normandy Hotel****, « real symbol of the Deauville way of living ».

20 h : Dîner et soirée à l'Hôtel Normandy****. Dédicaces des affiches par F. Delacloche / Dinner and night at the Normandy Hotel****.

Special dedicaces by F. Delacloche, artist of the Rally posters.

SAMEDI 3 OCTOBRE 2009

Étape des Douets, un circuit touristique dans l'arrière pays Deauvillais et du pays d'Auge

10 h 30 : Arrêt surprise à Orbec (Calvados) et dégustation de



produits régionaux / Stop at Orbec and regional specialties tasting.

12 h 30 : Déjeuner au / Lunch at the restaurant : **Restaurant La Marigottière à Notre-Dame du Hamel (Eure)**

15 h : Circuit touristique des Douets / Touristical Tour.

20 h : Soirée Dansante sur le thème « Mille et une nuit » / Dancing party « 1001 nights ».

DIMANCHE 4 OCTOBRE 2009

10 h - 12 h : Concours d'État à / Concours d'État at :

Hippodrome de La Touques

10 h 30 - 11 h 30 : Baptêmes au profit de l'Association Enfant Bleu / Special animation to the benefit of the Enfant Bleu association.

12 h : Déjeuner à / Lunch at Trouville.

14 h 30 : Concours d'Élégance en automobile sur l'hippodrome de la Touques / Concours d'Élégance by cars at the La Touques hippodrom. Concours de chapeaux organisé par la société Aide



et Sourire. Des coffrets de produits d'aromathérapie du Docteur Valnet, issus de l'agriculture biologique, récompenseront les plus beaux chapeaux / Hats contest with special Docteur Valnet awards (products from biological agriculture).

17 h : remise des prix / Award ceremony.

17 h 30 : Cocktail offert par la Municipalité de Deauville. Apéritif offert par le champagne Pierre Brocard / Deauville City cocktail and Champagne Pierre Brocard.



20 h : Dîner de Gala avec remise du « Volant d'or / Best of show » et premiers prix au / Gala dinner and main awards at the :

Casino Barrière de Deauville**, Salon des Ambassadeurs Soirée Dansante / Dancing night.**



LUNDI 5 OCTOBRE 2009

Petit-déjeuner et fin du 43^e Rallye Paris Deauville® / Breakfast and end of the Paris-Deauville Rally®.

Option payante : découverte des plages du Débarquement de Normandie, en minibus privé avec guide Français/Anglais / Optional with charge : Discovery of the D-Day Normandy beaches in private bus with French/English tour guide.



43^{ème} Rallye Paris-Deauville®

Paris-Deauville® Rally 2009
Du 2 au 5 octobre 2009



ÉQUIPAGE / CREW

Conducteur / Driver

Nom / Surname : _____

Prénom / First Name : _____

N° Club de l'Auto : _____

Date de naissance / Date of birth : _____

Nationalité / Nationality : _____

Adresse Rue / Address Street : _____

Code Postal & Ville / ZIP & City : _____

Région & Pays / State, Region : _____

Téléphone mobile/ Cell Phone : _____

Email / Email address : _____

N° permis de conduire / Driving licence number : _____

Passager(s) / Passenger(s)

Nom(s) et prénom(s) / Surname(s) and first name(s)

VOITURE / CAR

Marque / Make : _____

Année / Year : _____

Modèle / Model : _____

Couleur / Colour : _____

Type carrosserie / Body Style : _____

Carrossier / Coachbuilder : _____

N° Immatriculation / Plate number : _____

N° Police Assurance / Insurance Policy number : _____

Ces informations seront utilisées pour la fiche de votre voiture / This information will be used for your car entry form.

Nous consulter pour des invités qui souhaiteraient participer au Rallye "à la carte" / If any guest for the Rallye "à la carte", please contact Le Club de l'Auto.

Pièce d'identité obligatoire pour accéder au Casino (restaurant/bar/ zone de jeux) / Passport request for the access to the Casino

Photo de la voiture (Obligatoire) / Photo of the car (Mandatory)

Les documents photographiques ne seront pas restitués / Photos will not be returned

Ils pourront être utilisés pour la promotion de l'épreuve / They might be used for promotional purpose

Vous pouvez aussi envoyer cette photo en fichier par email à :

You can also email the soft copy of the picture to :

jerome.hardy@classicarnetwork.eu





43^{ème} Rallye Paris-Deauville® Paris-Deauville® Rally 2009 Du 2 au 5 octobre 2009



CONDITIONS / CONDITIONS

L'inscription au 43^e Rallye Paris-Deauville® comprend les petits-déjeuners, déjeuners et dîners, animations, assistance, service de sécurité ainsi que la remise d'affiches, du programme, de DVD, de cadeaux... / The entry to the 43rd Paris-Deauville Rally® includes breakfasts, lunches, dinners, entertainment, assistance, security service, poster, program, DVD, gifts... :

Nom / Surname : _____ Prénom / First Name : _____

souhaite participer au Rallye Paris-Deauville®, du 2 au 5 octobre 2009 / Would like to be registered at the Paris-Deauville Rally®, on 2009, October 2nd and 5th, et demande l'inscription de :

- 1 personne / 1 person _____ 620 € 2 personnes / 2 persons _____ 1090 €
 1 personne supplémentaire / 1 extra passenger _____ 620 € Adhésion-Renouvellement Club / Joining-Renewal fee Club 70 €

Participer aux manifestations du **Club de l'Auto** implique d'être à jour de sa cotisation annuelle (70 €) / Any participation to the **Club de l'Auto** events means to have paid the annual membership fee (70 €). Votre chèque ne sera encaissé qu'une semaine avant le départ / Your cheque will be cashed only one week before the departure.

PAIEMENT / PAYMENT

Par chèque bancaire sur **un compte en France uniquement** ou par virement au compte du **CLUB de l'AUTO** / With a **cheque only from a bank account located in France** or a bank transfer in favour of the **Club de l'Auto**, using the account international codes :

IBAN : FR76 3000 4007 9900 0057 5586 360 BIC ou / or Swift : BNPAFRPPPOP

Total de mon règlement / My total payment _____ €

- par chèque joint à l'ordre du **Club de l'Auto** ou par virement bancaire
 by a cheque attached in favour of the **Club de l'Auto** or by a bank transfer

Je demande au **Club de l'Auto** de réserver l'hébergement à l'hôtel Normandy**** de Deauville / and I request the **Club de l'Auto** to reserve at the Normandy Hotel**** in Deauville,

- 1 chambre double luxe grand lit avec petit-déjeuner / 1 luxe double bed room and breakfast _____ 600 €
 1 chambre double luxe lits jumeaux avec petit-déjeuner / 1 luxe double twin beds room and breakfast _____ 600 €
 1 chambre simple luxe avec petit-déjeuner / 1 luxe single room and breakfast _____ 470 €

Chambre(s) réservée(s) par le **Club de l'Auto**, à régler sur place / Room(s) reserved by the **Club de l'Auto** to be paid directly on the spot. Bon à savoir ! Le Groupe Lucien Barrière consent une remise de 5 % pour toute réservation enregistrée avant le 30 juin 2009 / The Lucien Barrière Group offers 5 % for a reservation before 2009 June 30th.

Ce prix représente des conditions particulières réservées au Club de l'Auto et comprend les 3 nuits avec petits-déjeuners, taxes de séjours et parking voiture (les remorques devront être garées dans un autre local) / At special conditions for the **Club de l'Auto**, these prices include 3 nights with breakfasts, local taxes and car park (for cars only, trailers must be parked elsewhere).

DÉSISTEMENT / WITHDRAWAL

Le **Club de l'Auto** faisant toutes les réservations pour vous, en cas de désistement, toute somme réclamée par les divers prestataires, sera à votre charge / The **Club de l'Auto**, doing all the reservations, any withdrawal would not be paid back.

DATE

SIGNATURE

